

## HASTA BİLGİLENDİRME KİTAPÇIĞI

### Transit-Pellets™ radyopak işaretler ile kolon geçiş süresi ölçümü

Transit-Pellets™ radyopak işaretleri almaya başlamadan önce lütfen bu broşürdeki bilgileri dikkatlice okuyun. Sizin için önemli bilgiler içermektedir. Transit-Pellets™ radyopak işaretlerini bu hasta bilgilendirme kitapçığında açıklandığı gibi veya doktorunuzdan aldığınız talimatlara göre kullanın. Bu bilgiyi saklayın. Tekrar okumanız gerekebilir.

- **ÇOK ÖNEMLİ:** Belirlenen günde röntgen çektiğinizden emin olun.
- **ÇOK ÖNEMLİ:** Doktorunuz testin bittiğini size söyleyene kadar herhangi bir laksatif alımından kaçınmanız çok önemlidir. Laksatiflere uyarıcı ilaçlar, kitle artırıcı lifler, fitil ve deniz tuzlu lavman dahildir.
- Ek bir bilgi veya tavsiyeye ihtiyacınız olduğunda doktorunuza danışın.
- Muayeneye başlamadan önce herhangi bir alerjiniz varsa doktorunuza bildirin.
- Karın röntgeni gerekli olduğundan hamile iseniz veya hamile olma ihtimaliniz varsa bu test önerilmez.
- Muayenenin test haftasında normal yeme düzeninizi (yeme veya içme) değiştirmeyin.
- Sonuçları etkileyecek örneğin yeme düzeni ve ilaç alımı gibi birçok faktör bulunmaktadır. Kapsülü almaya başlamadan önce aldığınız bütün ilaçları lütfen doktorunuza bildirin. Doktorunuz diğer ilaçları almayı kesmeniz gerekip gerekmediğini söyleyecektir.
- Çok fazla veya yanlış kapsül aldıysanız ya da kapsülü almayı unuttuysanız veya yanlış zamanda aldıysanız tavsiye vermesi için doktorunuza danışın.

Hasta bilgilendirme kitapçığında şu hususlar hakkında bilgiler bulacaksınız:

- 1) Kolon geçiş testi nedir?
- 2) Kapsülde ne var?
- 3) Süreç nasıldır?
- 4) Transit-Pellets™ radyopak işaretler nasıl saklanmalıdır?
- 5) İçerik beyanı



#### 1) Kolon geçiş testi nedir?

Transit-Pellets™ radyopak işaretlerinin doktorunuz tarafından kronik kabızlığı olan hastaların teşhisi ile yavaş ve normal kabızlığı ayırt etmek için kullanıldığı kolon geçiş testidir. Test, gıdaların sindirim sisteminden ne hızla geçtiğini gösterir. Rahatsızlığın hızlı veya normal transit ile bağlantısı olup olmadığından emin olmak için söz konusu ölçüm kronik ishalde de kullanılabilir. Ya da doktorunuz başka bir yöntem sağlayabilir. Eğer öyleyse, doktorunuzdan seçilen yöntemi belirtmesini isteyin.

#### 2) Kapsülde ne var?

Kutuda, radyopak işaretler içeren yedi (7) kapsülden oluşan blister bir ambalaj bulacaksınız.

Yutmadan önce kapsül içerisinde işaretleyicileri göreceksiniz. Kapsül, yemek parçaları gibi çözünecek ve küçük işaretler sindirim kanalı ve kolonunuz boyunca hareket edecektir. İşaretler dışkıınız ile çıkacaktır ve size zararı yoktur.

#### 3) Süreç nasıldır?

Yedinci gündeki röntgen çekimi doktorunuzun sindirim kanalınızda halen bulunan işaretleri saymasını, ne tür bir durumunuz olabileceğini ve nasıl tedavi edileceğini belirlemesini sağlar. Test sonucunu tartışmak için doktorunuz poliklinik randevusu verecektir.

Aşağıdaki tabloda röntgen randevunuzun tarih ve saatine göre kapsülleri ne zaman almanız gerektiği (randevu mektubunuzda yazmıyorsa) gösterilmiştir. Aşağıda verilen süreler yalnızca örnektir.

Gün	1	2	3	4	5	6:1	6:2	7
Saat	09:00	09:00	09:00	09:00	09:00	09:00	21:00	09:00
Halka şeklindeki işaretler	X	X	X	X	X			
Tüp şeklindeki işaretler						X	X	
Karın röntgeni								Röntgen

Blister ambalaj 1-6 arası sayılar ile işaretlidir. Her bir rakam yukarıdaki tabloda gösterilen bir günü göstermektedir. Kapsülleri blister ambalajın arkasındaki rakama göre su ile yutun. İlk beş gün her gün için bir (1) kapsül alınır. Altıncı gün ise 12 saat aralığıyla yutulması gereken iki (2) kapsül bulunmaktadır (bkz. yukarıdaki tablo)

Kapsülü yutmada sorun yaşıyorsanız, su yerine elma püresi veya yoğurt gibi bir şey ile yutmayı deneyin. Bolca yumuşak yapılı bir gıda ile birlikte kapsülü kolayca yutabilirsiniz.

Yedinci gündeki röntgen randevunuz dahil takvimde belirtilen zamanlamaya tam tamına uyduğunuzdan emin olun.

#### 4) Transit-Pellets™ radyopak işaretler nasıl saklanmalıdır?

Normal oda sıcaklığında saklanır.

Çocukların görüp ulaşamayacağı bir yerde saklayın.

#### 5) İçerik beyanı

Kapsüller: Hipromelloz metilselüloz E464

İşaretler: Elastosil® R 401/60 Silikon (%78), Baryum Sülfat BaSO<sub>4</sub> tozu EMPROVE (%22)

Bu belge sadece bilgi vermek için hazırlanmış olup sağlık uzmanınızdan alacağınız tavsiyenin yerine geçmez.



Parti



Son kullanım tarihi



Üretici



Kullanım talimatlarını okuyun

#### Üretici: Medifactia AB

Adresi: Medifactia AB, c/o IOFFICE BUSINESS CENTER, Kungsgatan 60, 111 22 Stockholm, SWEDEN

Telefon: +46 (0)8-460 072 06

Web adresi: <http://medifactia.com>

CE 0402